

# KALASHNIKOV

## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

---

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

### Водяной тепловентилятор

KVF-W30-11

KVF-W60-11

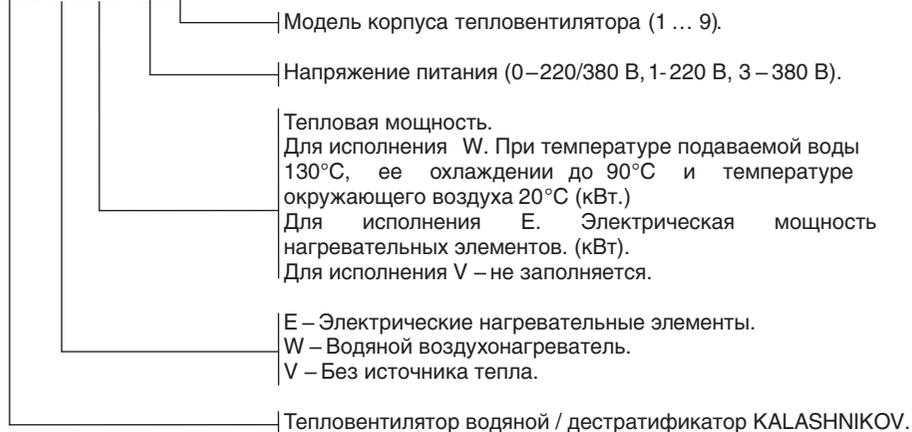
KVF-W80-11

Перед началом эксплуатации прибора изучите внимательно данное руководство и храните его в доступном месте

# KALASHNIKOV

- 3 Указания мер безопасности
- 3 Назначение
- 4 Условия эксплуатации
- 4 Технические характеристики
- 6 Устройство и порядок работы
- 7 Комплект поставки
- 7 Требования к установке и подключению
- 15 Техническое обслуживание
- 16 Транспортировка и хранение
- 16 Утилизация
- 17 Возможные неисправности и способы их устранения
- 17 Гарантийные обязательства
- 17 Дата изготовления
- 18 Свидетельство о приемке
- 18 Сертификация продукции
- 18 Свидетельство о подключении
- 19 Приложение
- 27 Дополнительные технические характеристики
- 30 Гарантийный талон

## KVF-X XX -X X



## 1. Указания мер безопасности

1.1 Работы по установке, обслуживанию и подключению должны проводиться квалифицированным специалистом(-ами) в соответствии с установленными нормами и стандартами «Правил технической эксплуатации электроустановок потребителей» (утверждены приказом Минэнерго от 13.01.2003 г.) и «Правил по охране труда при эксплуатации электроустановок» (утверждены приказом Министерства труда и социальной защиты РФ от 24.07.2013 г. № 328н).

1.2 Тепловентилятор по типу защиты от поражения электрическим током относится к классу I.

**1.3 ЗАПРЕЩАЕТСЯ!!! Эксплуатация тепловентилятора без заземления.**

**1.4 ЗАПРЕЩАЕТСЯ!!! Эксплуатация тепловентиляторов в помещениях:**

- с взрывоопасной средой;
- с биологически активной средой;
- с запыленной средой;
- со средой вызывающей коррозию материалов.

**1.5 ЗАПРЕЩАЕТСЯ!!! Эксплуатация тепловентиляторов в помещениях относительной влажностью более 80%.**

**1.6 ЗАПРЕЩАЕТСЯ!!! Длительная эксплуатация тепловентиляторов без отсутствия персонала.**

**1.7 ЗАПРЕЩАЕТСЯ!!! Включать тепловентиляторы при снятых крышках.**

1.8 Перед началом чистки или технического обслуживания, а так же при длительном перерыве в работе отключите прибор от сети питания.

1.9 При подключении тепловентилятора непосредственно к стационарной проводке, в ней должен быть предусмотрен разъединитель, обеспечивающий отключение прибора от сети питания.

1.10 При перемещении тепловентилятора соблюдайте особую осторожность. Не ударяйте и не допускайте их падения.

1.11 При эксплуатации тепловентиляторов соблюдайте общие правила безопасности при пользовании электроприборами.

1.12 В целях обеспечения пожарной безопасности не накрывайте тепловентилятор и не ограничивайте движение воздушного потока на входе и выходе воздуха, не эксплуа-

тируйте тепловентилятор при появлении искрения, наличии видимых повреждений кабеля.

1.13 Не используйте тепловентилятор не по его прямому назначению (сушка одежды и т.п.).

1.14 Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать тепловентилятор. Обратитесь к квалифицированному специалисту.

1.15 Перед вводом изделия в эксплуатацию настоятельно рекомендуем ознакомиться с настоящим руководством.

1.16 Для полного отключения необходимо обесточить тепловентилятор на силовом щите потребителя.

1.17 При подключении тепловентиляторов к тепловой сети без использования смесительного узла необходима обязательная установка водяного фильтра.

1.18 Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.

1.19 Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.

1.20 Некоторые части изделия могут сильно нагреваться и вызывать ожоги. Особое внимание необходимо уделять детям и уязвимым лицам.

1.21 При подключении тепловентилятора к водопроводу с водой горячее 100 °С, обеспечивать защиту труб и доступных патрубков от случайного прикосновения.

## 2. Назначение

2.1 Водяные тепловентиляторы (воздушно-отопительные агрегаты) KVF-W30-11, KVF-W60-11 и KVF-W80-11 предназначены для обогрева помещений и поддержания необходимого уровня температуры в производственных и складских помещениях, оптовых магазинах, в спортивных объектах, теплицах, супермаркетах, птицефермах и животноводческих комплексах, мастерских, автосервисах и больницах.

2.2 Тепловентиляторы устанавливаются как горизонтально над проемом, так и вертикально сбоку от проема в тамбурах и вести-

# KALASHNIKOV

бюлях.

2.3 Тепловентиляторы не предназначены для защиты проемов помещений, в воздухе которых присутствует капельная влага, туман.

4.4 Установленный срок службы тепловентилятора – 7 лет.

4.5 Драгоценные металлы отсутствуют.

## 3. Условия эксплуатации

3.1 Температура окружающего воздуха в помещении от 1°C до плюс 40 °С.

3.2 Относительная влажность при температуре +25 °С, не более 80%.

3.3 Отрицательная температура воздуха в помещении допускается только при наличии неперекрываемого потока горячей воды через тепловентилятор и отсутствии воздушных пробок в воздухонагревателе.

3.4 Требования к воздуху помещения, в котором эксплуатируется тепловентилятор:

- содержание пыли и других твердых примесей не более 10 мг/м<sup>3</sup>;
- не допускается присутствие в воздухе капельной влаги; веществ, агрессивных по отношению к углеродистым сталям, алюминию и меди (кислоты, щелочи), липких либо волокнистых веществ (смолы, технические или естественные волокна и пр.)

3.5 Качество питающей воды должно соответствовать ГОСТ 20995-75 и СНИП II-36-76.

3.6 Тепловентиляторы предназначены для эксплуатации в помещениях категории В, Г, Д (ФЗ №123 от 22.07.2008, статья 26). Допустимость эксплуатации тепловентиляторов в помещениях категории В1, В2, В3, В4 определяется проектантом по соответствию технических характеристик изделия (разделы 3-5 паспорта) требованиям нормативной документации (НПБ 105-03, ПУЭ и др.)

3.7 Производитель не берет на себя ответственность за повреждение теплообменника вследствие замерзания теплоносителя. Если предусматривается работа аппарата при температурах ниже +5 °С, то в качестве теплоносителя рекомендуется использовать раствор гликоля.

## 4. Технические характеристики

4.1 Технические характеристики приведены в таблице 1.

4.2 Класс защиты от поражения электротоком I.

4.3 Степень защиты, обеспечиваемая оболочкой двигателя – IP54.

Таблица 1. Технические характеристики водяных тепловентиляторов.

Параметр	KVF-W30-11	KVF-W60-11	KVF-W80-11
Количество рядов нагревателя	1	2	3
Параметры питающей сети, В/Гц	220/50	220/50	220/50
Потребляемая мощность вентилятора, Вт	350	350	350
Ток вентилятора при номинальном напряжении*, А	1,6	1,6	1,6
Номинальная тепловая мощность при t 130/90/20°C, кВт	33	57	78
Расход воздуха, м³/ч	6000/5000/4200	5800/4500/3600	5400/3600/2800
Уровень шума на расстоянии 5м., дБ(А)	55	55	55
Размеры прибора (ШхВхГ)**, мм	815x770x325	815x770x325	815x770x350
Размеры упаковки (ШхВхГ)***, мм	840x380x800	840x380x800	840x380x800
Масса нетто (без воды), кг	21,3	24,0	29,0
Масса нетто (с водой), кг	22,7	26,4	33,5
Масса брутто, кг	24,5	27,0	32,5
Диаметр присоединительных патрубков	3/4"	3/4"	3/4"

\* при номинальном напряжении заданные параметры могут отличаться на +10/-10% от указанных.

\*\* размеры тепловентилятора (без крепления) при вертикальной установке.

\*\*\* размеры упаковки при транспортировке.

## 5. Устройство и порядок работы

5.1 Тепловентилятор имеет прочный корпус из высококачественного пластика. Внутри корпуса расположен осевой вентилятор и водяной воздушонагреватель (рисунку 1).

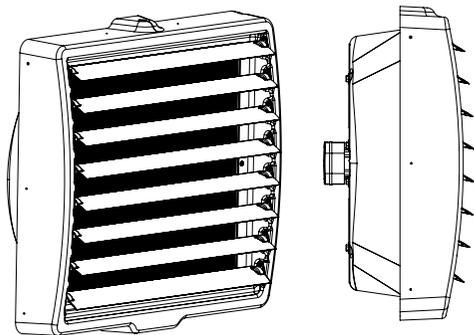


Рис. 1

5.2 Вентилятор забирает воздух через заднюю часть корпуса сквозь решётку осевым вентилятором 2. Поток воздуха, проходя через заднюю панель 3 и воздушонагреватель 1, нагревается и выбрасывается через воздуховыпускное сопло 5 закреплённое на передней панели 4 в виде направленной струи.

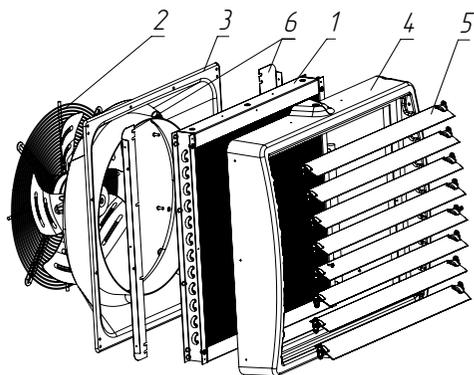


Рис. 2

- 1- Теплообменник
- 2- Осевой вентилятор
- 3- Панель задняя
- 4- Панель передняя
- 5- Направляющие
- 6- Шторки

Теплообменник. Теплообменники, входящие в изделия, испытаны при номинальном испытательном давлении 1,8 МПа (18 атм.), рабочее давление в теплообменнике до 1,6 МПа (16 атм.).

1. Максимальные параметры температуры теплоносителя составляют 150°С. Медно-алюминиевая конструкция состоит из медных трубок - змеевика, а также алюминиевых ламелей.

Присоединительные патрубки (наружная резьба 3/4") находятся на задней панели корпуса. В модели KVF-W30-11 используется однорядный теплообменник, в модели KVF-W60-11 двухрядный теплообменник, в KVF-W80-11 - трехрядный теплообменник.

2. Осевой вентилятор. Максимальная рабочая температура окружающей среды составляет 60°С, напряжение питания составляет 220В-50Гц. Двигатель имеет класс защиты IP54. Циркуляция воздуха происходит при помощи осевого вентилятора, который предохраняется защитной сеткой.

3. Направляющие жалюзи. Дают возможность направления струи теплого воздуха. Оптимальная дальность и направление струи воздуха достигается при помощи специального профиля лопаток.

4. Кронштейн дает возможность поворота оборудования в горизонтальной плоскости благодаря чему струя теплого воздуха будет всегда направлена туда, где необходима.

5. Габаритные и присоединительные размеры указаны на рисунке 3.

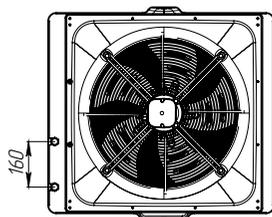
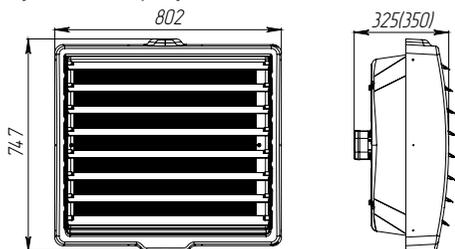


Рис. 3

5.3 Электрическая схема тепловентилятора приведена в приложении.

## 6. Комплект поставки

- 6.1 Тепловентилятор.
- 6.2 Паспорт.
- 6.3 Упаковка.
- 6.4 Кронштейн для настенного монтажа.

## 7. Требования к установке и подключению

7.1 При установке, монтаже и запуске в эксплуатацию необходимо соблюдать Правила технической эксплуатации электроустановок потребителей (ПТЭЭП) и Межотраслевые правила по охране труда (правила безопасности) при эксплуатации электроустановок (ПОТ РМ-016-2001), «Правилами техники безопасности при эксплуатации теплоиспользующих установок и тепловых сетей» и СНиП 41-01-2003.

7.2 К установке и монтажу тепловентиляторов допускается квалифицированный, специально подготовленный персонал.

7.3 При использовании схем подключения вентилятора, при которых управление температурой воздуха осуществляется путём выключением вентилятора, необходимо ограничить температуру теплоносителя до 70°C для того, чтобы не допустить повреждения корпуса тепловентилятора и направляющих воздушного потока.

7.4 При подключении теплообменника к гидравлической системе следует зафиксировать патрубки гаечным ключом (рисунок 4). Несоблюдение данных рекомендаций может привести к повреждению теплообменника.



Рис.4

7.5 Оборудование поставляется с закрытыми направляющими жалюзи, перед запуском

оборудования следует приоткрыть их на 30%. Несоблюдение данных рекомендаций может привести к повреждению вентилятора.

7.6 Открывать направляющие жалюзи следует обеими руками, держа параллельно с двух сторон. Несоблюдение данных рекомендаций может привести к их повреждению (рисунок 5).

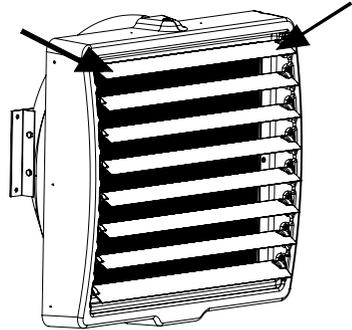


Рис.5

7.7 Следует помнить, что выбор параметров тепловентилятора зависит от многих особенностей помещения. Рекомендации по выбору и установке тепловентиляторов должен давать проектант-специалист по отоплению и вентиляции. Вопросы подключения тепловентилятора к тепловой сети (схема, разность давлений, температура теплоносителя) должен решать проектант-сантехник.

7.8 Минимальное расстояние от стены или потолка должно составлять 0,4 метра. Не соблюдение этого условия может вызвать неправильную работу обогревателя, а также повышенный шум или повреждение вентилятора.

7.9 При настенном или потолочном монтаже рекомендуется брать во внимание следующие параметры:

# KALASHNIKOV

- высоту монтажа;

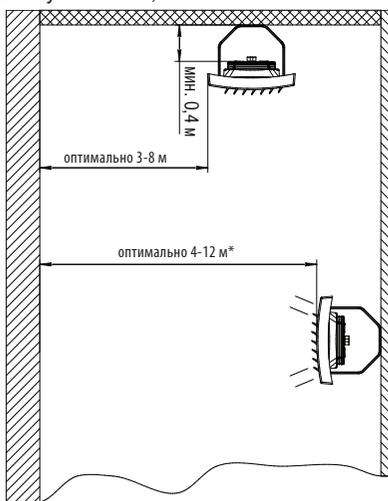


Рис.6

- расстояние между установками - рекомендуется расстояние от 6 до 12 м для равномерного распространения тёплого воздуха;

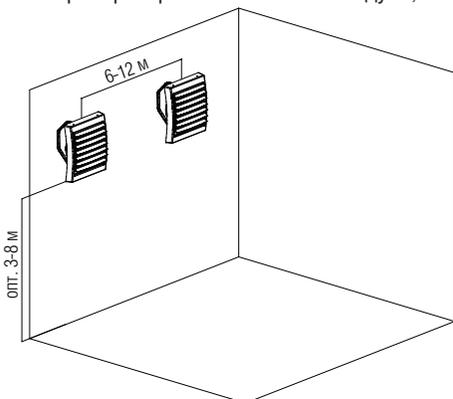
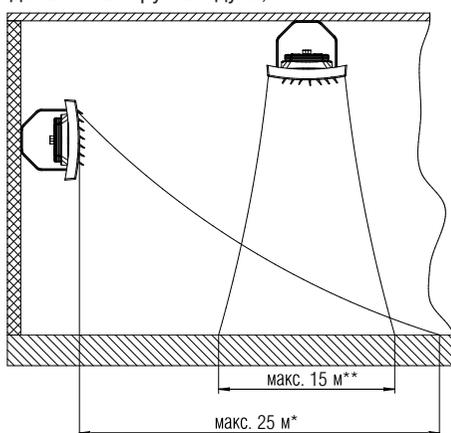


Рис.7

- дальность струи воздуха;



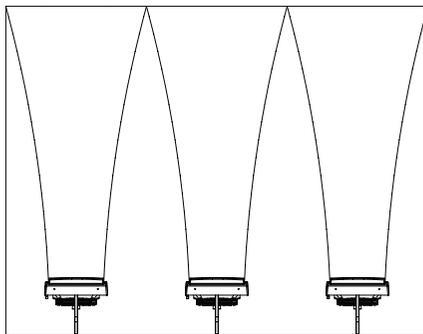
\*для горизонтальной установки направляющих жалюзи

\*\*для симметричной установки направляющих жалюзи под углом 45°

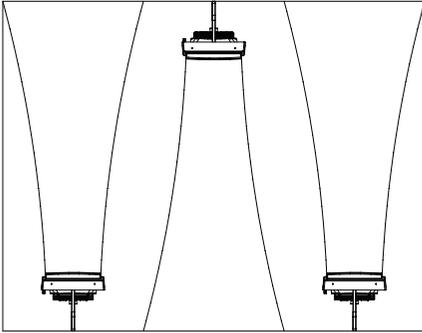
Рис.8

- Уровень шума оборудования (в зависимости от акустических особенностей помещения)
  - Рабочее состояние, отопление - например, оборудование, дополнительно работающее как дестратификатор
  - Направление потока воздуха - направление потока воздуха должно быть установлено так, чтобы в зоне нахождения людей не появлялись сквозняки. Поток воздуха не должен быть направлен на стены, колонны, стеллажи, рабочую технику, станки и т.д.
- 7.10 Примерное размещение тепловентиляторов при настенном монтаже.

Вид сверху (вариант 1)



Вид сверху (вариант 2)



7.11 Монтаж с кронштейном. В комплект с кронштейном входят: болт М8\*55 (2 шт.), болт М8\*30 (2 шт.), шайба (4 шт.), гровер (2 шт.). Для сборки кронштейна необходимо вставить и затянуть два болта М8\*55, две шайбы, два гровера в отверстия кронштейна как показано на виде А. Затем вставить болт М8\*30 и шайбу через отверстие в корпусе и кронштейне (вид В) и затянуть. Повторите данную операцию для крепления кронштейна снизу (рисунок 10).

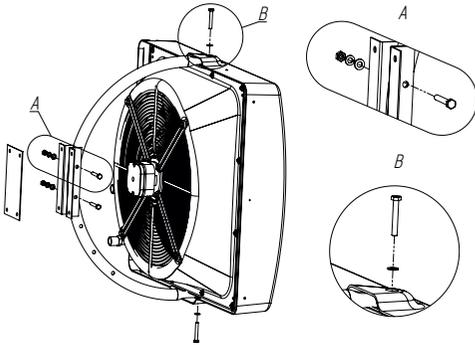


Рис. 10

7.12 Кронштейн к стене крепится распорными дюбелями в зависимости от типа перегородок. Дюбели в комплект не входят (рисунок 11).

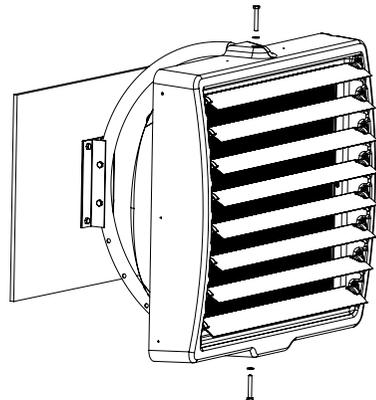
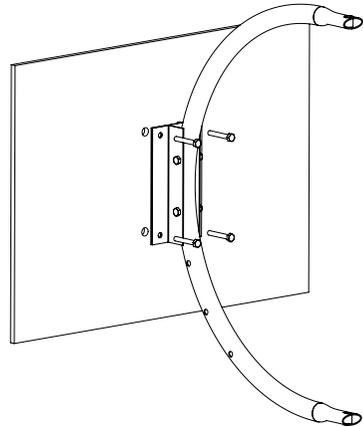
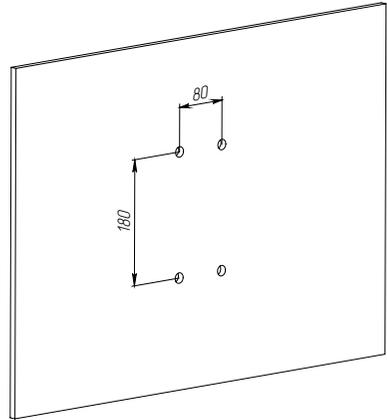


Рис.11

## KALASHNIKOV

7.13 Варианты установки тепловентилятора на кронштейне (рисунок 12). Прибор в кронштейне может монтироваться под углами: 0°, 15°, 30°, 45° к вертикальной плоскости.

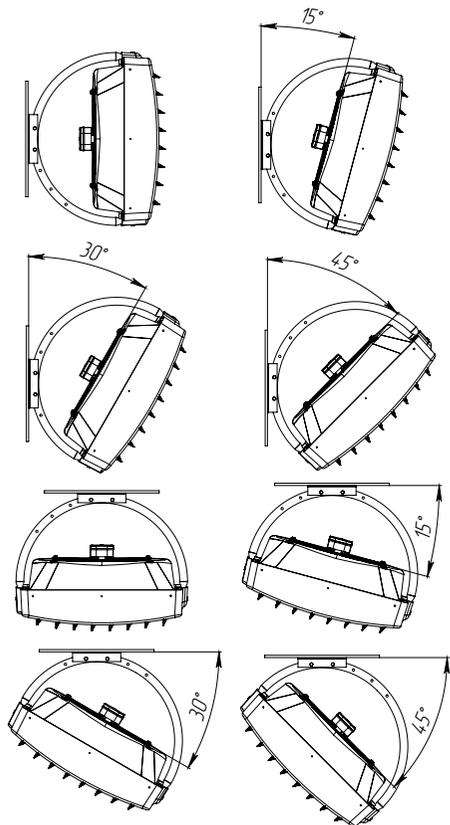


Рис.12

7.14 Диапазон поворота 90° относительно оси крепления (рисунок 13).

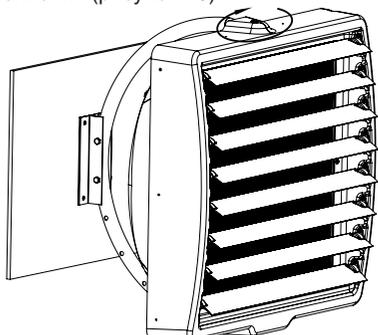


Рис.13

7.15 Монтаж без кронштейна. Оборудование может монтироваться на любой опоре, обеспечивающей стабильное и надёжное крепление.

Вертикальная установка посредством шпилек (не входят в комплект поставки): внутри аппарата находятся резьбовые монтажные отверстия (2шт.). Для монтажа обогревателя посредством монтажных шпилек необходимо просверлить отверстия 9-10 мм в панели прибора и вкрутить шпильки М8 в резьбовые отверстия, предусмотренные внутри аппарата.

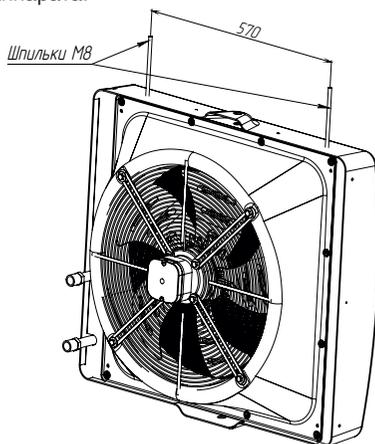
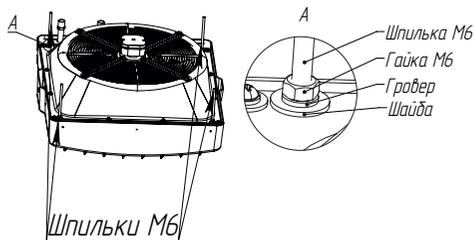


Рис.14

7.16 Горизонтальная установка: резьбовые монтажные отверстия (4 шт.) предусмотрены на задней панели аппарата. Для монтажа обогревателя посредством монтажных шпилек необходимо ввести шпильки М6 через отверстия предусмотренные в корпусе (вид А) и закрепить их посредством шайбы, гайки и гровера (вид А). Шпильки вворачивать в монтажные отверстия до упора в переднюю часть корпуса на глубину L примерно на 67 мм (для моделей KVF-W30-11, KVF-W60-11) и 89 мм (для модели KVF-W80-11).



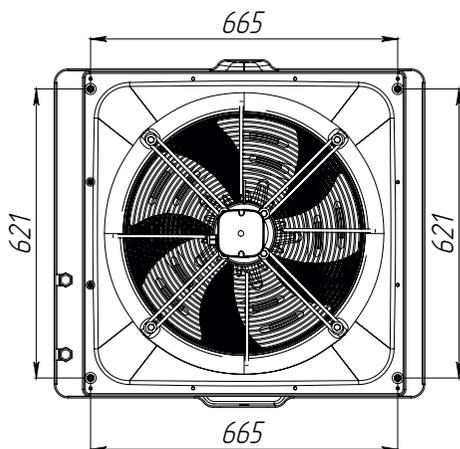
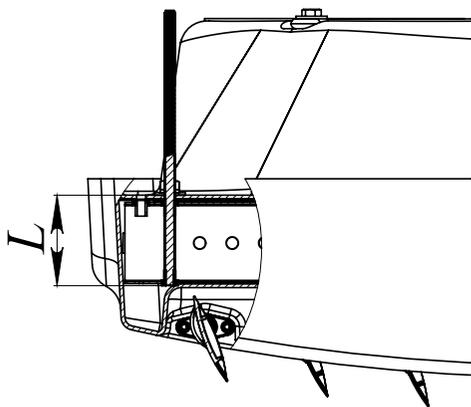


Рис.15

- 7.17 При монтаже стационарной проводки использовать трехжильный кабель с минимальным сечением по медному проводнику указанным в таблице 2. При монтаже тепловентилятора, производить полную фиксацию кабеля кабельным вводом. В электрической сети, к которой подключается тепловентилятор, должны быть установлены, правильно подобранные аппараты обеспечивающие защиту изделия от перегрузок и токов короткого замыкания (автоматический выключатель, дифференцированный автомат).
- 7.18 При подключении водяного тепловентилятора в односкоростном режиме, пользователь самостоятельно устанавливает скорость, ориентируясь на свои предпочтения и потребности.
- 7.19 Подключение тепловентилятора к тепловой сети для предотвращения повреждения коллекторов необходимо производить при помощи гибкой подводки.
- 7.20 Вес прокладываемых трубопроводов не должен создавать нагрузки на патрубки теплообменника.
- 7.21 При подключении тепловентилятора к тепловой сети без использования смесительного узла необходима обязательная установка водяного фильтра.
- 7.22 Рекомендуемые смесительные узлы указаны в таблице 3.
- 7.23 Запрещается! Эксплуатация смесительного узла без теплоносителя в тепловой сети.
- 7.24 При заполнении системы водой из водяного тракта воздухонагревателя должны быть удалены воздушные пробки.

Таблица 2. Сечение медных проводов питающих кабелей

Модель тепловентилятора	Питающее напряжение, В	Кабель питания, мм <sup>2</sup>
KVF-W30-11	220	3x1,0
KVF-W60-11		
KVF-W80-11		

Таблица 3. Рекомендуемые смесительные узлы для изделий

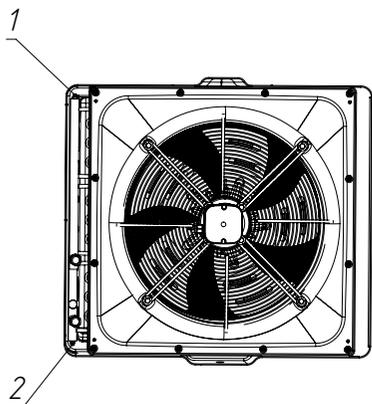
Артикул	Смесительный узел без насоса	Смесительный узел с насосом
KVF-W30-11	Узел обвязки тепловой завесы IZTT 6,3 (Ду20)*	Узел обвязки тепловой завесы IZTT 60-6,3 (Ду20)*
KVF-W60-11	Узел обвязки тепловой завесы IZTT 21,0 (Ду20)*	Узел обвязки тепловой завесы IZTT 80-21,0 (Ду32)*
KVF-W80-11	Узел обвязки тепловой завесы IZTT 21,0 (Ду32)*	Узел обвязки тепловой завесы IZTT 80-21,0 (Ду32)*

\* рекомендуемые модели смесительных узлов указаны при условии, что максимальная температура теплоносителя не более 110°C.

## KALASHNIKOV

Удаление воздуха (спуск теплоносителя) осуществляется посредством ослабления винта воздухоотводчика.

- Спуск теплоносителя производится с помощью удаления винта 2 (рис. 17).
- В случае запуска обогревателя после предварительного спуска теплоносителя следует помнить об удалении воздуха из системы. Винт 1 (рис. 17)



1-кран для выпуска воздуха  
2-кран для слива воды  
Рис.17

- 7.25 Следует обратить особое внимание на защиту корпуса теплоventилятора от попадания на него теплоносителя во время спуска.
- 7.26 **При пуско-наладочных испытаниях теплоventиляторов необходимо убедиться в том, что расход теплоносителя, через каждый теплоventилятор, не менее проектного. В противном случае необходима установка насоса.**
- 7.27 **Внимание! После транспортирования или хранения теплоventилятора при отрицательных температурах, следует выдерживать теплоventилятор в помещении, где предполагается его эксплуатация, без включения в сеть не менее 2 часов.**
- 7.28 **Ввод теплоventилятора в эксплуатацию.**

При вводе теплоventилятора в эксплуатацию необходимо:

- Убедиться в отсутствии препятствий для всасывания воздуха;
- Проверить напряжение питания.

## Подключение электропитания

### Управление водяными теплоventиляторами.

Для экономии электроэнергии, управления скоростью вращения и более точной регулировки температуры в помещении может быть использован пульт управления KRC-32.

Контроллер, при помощи встроенного датчика температуры, позволяет поддерживать необходимую температуру воздуха и регулировать тепловую мощность и производительность теплоventилятора. При подключении к контроллеру выносного датчика (доп.опция), считывание температуры со встроенного датчика прекращается. На контроллере расположены:

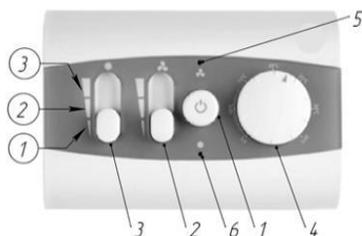


Рисунок 18. Контроллер управления KRC-32

1. кнопка включения / выключения;
2. трехпозиционный переключатель управления вентилятором;
3. трехпозиционный переключатель управления режимом нагрева;
4. поворотный потенциометр (термостат) для задания необходимой температуры воздуха в помещении;
5. светодиодный индикатор работы вентиляторов (зеленого цвета);
6. светодиодный индикатор подачи теплоносителя (красного цвета).

### Управление теплоventилятором с помощью контроллера KRC-32 при работе со смесительным узлом без отключения вентилятора.

Произвести монтаж согласно схемы «Принципиальная схема подключения трехскоростных водяных теплоventиляторов к контроллеру KRC-32 при работе со смесительным узлом и клапаном».

Перед включением теплоventилятора переключатели контроллера должны находиться в положении 1, а кнопка включения в отжатом положении.

Для включения необходимо нажать кнопку включения «1» и установить в необходимое положение переключатель «2». При переводе переключателя «2» в положение 1 тепловентилятор работает в минимальном, в положение 2 в среднем, а в положение 3 в максимальном режиме вентиляции.

При использовании вентиля подачи, с помощью контроллера KRC-32, возможно управление подачей теплоносителя в теплообменник тепловентилятора. Перевести переключатель «3» в положение 2 или 3 и вращающимся диском «4» установить необходимую температуру.

#### **Работа тепловентилятора со смесительным узлом без отключения вентилятора.**

На контроллере выставляется требуемая температура помещения. Если в помещении температура ниже выставленного значения, то на электропривод вентиля подается напряжение, которое производит открытие вентиля. Далее теплоноситель под давлением системы (а если его недостаточно используется насос), поступает в теплообменник и температура воздушной струи повышается. После достижения помещением необходимой температуры, контроллер снимает напряжение с вентиля (либо подает питание на его закрытие) и вентиль закрывается. Подогрев воздуха прекращается, а тепловентилятор продолжает вращаться, создавая конвекцию воздуха в помещении, для предотвращения стратификации воздуха и исключения создания холодных зон.

#### **Управление тепловентилятором с помощью контроллера KRC-32 при работе со смесительным узлом с отключением вентилятора.**

Произвести монтаж согласно схемы «Принципиальная схема подключения трехскоростных водяных тепловентиляторов к контроллеру KRC-32 со смесительным узлом без возможности переключения режимов вентиляции».

Перед включением тепловентилятора переключатели контроллера должны находиться в положении 1, а кнопка включения в отжатом положении. Для включения необходимо нажать кнопку включения «1» и установить переключатель «3» в положение 2 или 3. и вращающимся диском «4» установить необходимую температуру.

#### **Работа тепловентилятора со смесительным узлом с отключением вентилятора.**

На контроллере выставляется требуемая температура помещения. Если в помещении температура ниже выставленного значения, то на вентилятор и электропривод вентиля подается напряжение, которое производит открытие вентиля. Далее теплоноситель под давлением системы (а если его недостаточно используется насос), поступает в теплообменник и температура воздушной струи повышается. После достижения помещением необходимой температуры, контроллер снимает напряжение с вентиля (либо подает питание на его закрытие) и вентиль закрывается, вентилятор выключается.

#### **Управление тепловентилятором с помощью контроллера KRC-32 при работе без смесительного узла.**

Перед включением тепловентилятора переключатели контроллера должны находиться в положении 1, а кнопка включения в отжатом положении. Для включения необходимо нажать кнопку включения «1» и установить переключатель «3» в положение «2» или положение «3». Для схемы подключения с возможностью регулировки скорости вращения вентилятора при переводе переключателя «2» в положение 1 тепловентилятор работает в минимальном, в положение 2 в среднем, а в положение 3 в максимальном режиме вентиляции. При подключении вентилятора по схеме без возможности регулирования скорости вращения вентилятора регулировка скорости невозможна и устанавливается при монтаже устройства.

#### **Работа тепловентилятора без смесительного узла.**

На контроллере выставляется требуемая температура помещения. Если в помещении температура ниже выставленного значения, то на вентилятор подается напряжение (напрямую или через контактор, в зависимости от выбранной схемы подключения), помещение обогревается за счет воздушной струи, проходящей через теплообменник.

При подключении вентилятора по схеме с возможностью контроля скорости вращения вентилятора скорость вращения двигателя выбирается вручную переключателем «2». При подключении вентилятора по схеме без

## KALASHNIKOV

возможности регулирования скорости вращения вентилятора (в односкоростном режиме) скорость вращения выбирается при монтаже согласно соответствующей схеме подключения.

После достижения помещением необходимой температуры, контроллер снимает напряжение с вентилятора, подогрев воздуха прекращается.

### ВНИМАНИЕ!

Для защиты теплообменников от замораживания воспользуйтесь регулировкой протока через линию байпаса в смесительном узле. Данная линия обеспечивает минимально необходимый поток теплоносителя через теплообменник. В том случае если помещение, в котором установлен прибор, может эксплуатироваться с температурами ниже +5 °С, то в качестве теплоносителя необходимо использовать раствор гликоля.

### ВНИМАНИЕ!

Для систем с малой разницей давлений, между подающим и обратным теплопроводами, используете смесительный узел с циркуляционным насосом. Насос способствует повышению расхода теплоносителя.

Водяные тепловентиляторы могут быть подключены без управляющего устройства, через автоматический выключатель (дифференциальный автомат) подобранный согласно номинального тока прибора(ов) (см. приложение 1). При подключении водяного тепловентилятора в односкоростном режиме, пользователь самостоятельно устанавливает скорость, ориентируясь на свои предпочтения и потребности. В этом случае фазный проводник подсоединяется к клемме отвечающей за требуемую скорость расположенной на клеммнике с выводными проводами. Нулевой проводник подключается к клемме с черным проводом, проводник заземления к клемме с желто-зеленым проводом.

При подключении необходимо ориентироваться на принципиальную схему, в которой имеются цветовые обозначения проводов (со схемой вы можете ознакомиться в приложении, либо на внутренней стороне крышки клеммной коробки водяного тепловентилятора).

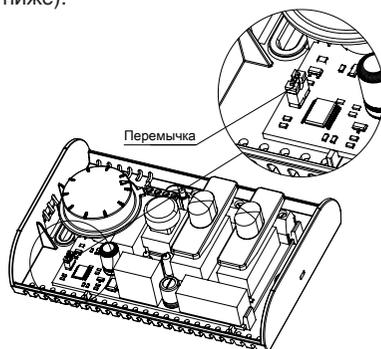
### Подключение к электрической сети.

Подключение к электросети осуществляется

через автоматический выключатель в соответствии с «Правилами устройства электроустановок». Автоматический выключатель сети потребителя должен обеспечивать полное снятие питающего напряжения с изделия.

При монтаже стационарной проводки использовать трехжильный кабель с минимальным сечением 1 мм<sup>2</sup> по медному проводнику. При монтаже тепловентилятора, производить полную фиксацию кабеля кабельным вводом. В электрической сети, к которой подключается тепловентилятор, должны быть установлены, правильно подобранные аппараты обеспечивающие защиту изделия от перегрузок и токов короткого замыкания (автоматический выключатель, дифференцированный автомат) Для подключения контроллера КРС-32 необходимо:

- Произвести разбор контроллера.
- Установить переключку в положение работы с техникой с водяным источником тепла (см. рис ниже).



- Провести провода в специальные отверстия в задней стенке корпуса;
- Присоединить провода к клеммам контроллера, водяного тепловентилятора и смесительного узла согласно схемам (см. приложение).
- При необходимости возможно использование выносного датчика. Характеристики датчика: измерительный элемент (NTC 10 КОм) с отрицательным температурным коэффициентом, сопротивлением при 25°C, R=10КОм.

### ВНИМАНИЕ!

Контроллер должен располагаться вне зоны воздушного потока тепловентилятора, иначе показания терморегулятора будут зависеть от температуры воздушной струи. Подключение

контроллера необходимо осуществлять кабелем сечением 1.0 мм<sup>2</sup>.

Для подключения электропитания, снимите крышку с электродвигателя, открутив два винта. Подключите провода к клеммной колодке согласно схеме подключения (см. приложение). Установите крышку обратно.

технического состояния тепловентилятора. Уменьшать установленный объем и изменять периодичность технического обслуживания не допускается.

8.8 Предприятие потребитель должно вести учет технического обслуживания по форме, приведенной в таблице 4.

## 8. Техническое обслуживание

8.1 Эксплуатация и техническое обслуживание тепловентиляторов должно осуществляться квалифицированным специалистом при этом необходимо соблюдать меры безопасности указанные в разделе 1.

8.2 Для обеспечения надежной и эффективной работы тепловентилятора, повышения его долговечности необходим правильный и регулярный технический уход. Для контроля работы тепловентилятора необходимо ежемесячно:

- Осматривать тепловентилятор (отсутствие шума и вибраций при работе осевого вентилятора);
- Проверять электрические соединения тепловентилятора для выявления ослабления, подгорания, окисления (ослабления устранить, подгорания и окисления зачистить).

8.3 Во время проверки или очистки тепловентилятора необходимо отключить электропитание.

8.4 Теплообменник необходимо очищать аккуратно, так, чтобы не повреждать алюминиевые ламели.

8.5 В случае если вода из теплообменника спускается на долгий период времени, теплообменник необходимо продуть сжатым воздухом, чтобы удалить воду из теплообменника.

8.6 Необходимо периодически очищать (менять) водяной фильтр.

8.7 Все виды технического обслуживания проводятся по графику вне зависимости от

Таблица 4. Учет технического обслуживания.

Дата	Количество часов работы с начала эксплуатации	Вид технического обслуживания	Замечания о техническом состоянии изделия	Должность, фамилия, подпись ответственного лица

Таблица 5. Перечень работ для технического обслуживания.

Работы и методика их проведения	Требования	Приборы, инструмент и приспособления
Ежемесячное техническое обслуживание.		
Проверка присоединений к теплоподводящей системе.	Отсутствие течи воды.	Ключи, сантехнический лён, подварка.
Периодическое техническое обслуживание (не реже двух раз в месяц в зависимости от запыления воздуха).		
Продувка наружной теплоотдающей поверхности воздухонагревателей.	Поверхность должна быть очищена от пыли и других примесей.	Сжатый воздух.
Снять заднюю решётку с вентилятором и вытряхнуть крупный сор.	Отсутствие мусора	-
Проверка подключения проводов к двигателю вентилятора и к элементам автоматики.	Провода должны быть надёжно присоединены.	-
Сезонное техническое обслуживание (два раза в год)		
Промывка внутренней поверхности воздухонагревателей	Поверхность должна быть очищена от накипи и др. примесей	10% раствор NaOH

## 9. Транспортировка и хранение

9.1 При транспортировке и хранении следует соблюдать условия обозначенные специальными знаками на упаковке:

Номер и наименование знака	Изображение знака	Назначение
Хрупкое. Осторожно		Осторожное обращение
Предел по количеству ярусов в штабеле		Максимальное количество одинаковых упаковок, которое можно штабелировать одну на другую
Беречь от влаги		Необходимость защиты от воздействия влаги
Верх		Указывает правильное вертикальное положение груза

9.2 Тепловентиляторы в упаковке изготовителя могут транспортироваться всеми видами крытого транспорта при температуре от - 50°C до + 50°C.

9.3 Тепловентиляторы должны храниться в упаковке изготовителя в помещении при температуре от +1 °C до +40 °C в условиях, исключающих попадание атмосферных осадков и

относительной влажности до 80% при 25 °C.  
9.4 Гарантийный срок хранения - 2 года.

### ПРИМЕЧАНИЕ

**После транспортирования при отрицательных температурах выдержать тепловентилятор в помещении, где предполагается её эксплуатация, без включения в сеть не менее 2-х часов.**

## 10. Утилизация

10.1 По истечении срока службы прибор должен подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.

10.2 Не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами.

10.3 По истечении срока службы прибора, сдавайте его в пункт сбора для утилизации, если это предусмотрено местными нормами и правилами. Это поможет избежать возможные последствия на окружающую среду и здоровье человека, а также будет способствовать повторному использованию компонентов изделия.

10.4 Информацию о том, где и как можно утилизировать прибор можно получить от местных органов власти.



## 11. Возможные неисправности и способы их устранения

11.1 При устранении неисправностей соблюдайте меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве.

Таблица 6. Возможные неисправности и способы их устранения

Характер неисправности и ее внешнее проявление	Вероятная причина	Способ устранения
Тепловентилятор не включается	Отсутствует напряжение в сети	Проверить наличие напряжения в сети
	Обрыв кабеля питания	Проверить целостность кабеля питания, при необходимости заменить неисправный кабель
Недостаточный подогрев воздуха	Низкая температура воды	Повысить температуру до расчетной
	Уменьшенный расход воды	Очистить (заменить) водяной фильтр
		Очистить водяной тракт воздухонагревателя
	Заниженный расход воды из-за недостаточной разности давлений в прямой и обратной магистрали	Принять меры для повышения разности давлений
Воздушные пробки	Установить циркуляционный насос	
см п.7.23		
<p>*Примечание Для устранения неисправностей, связанных с заменой и обрывом цепи, следует обращаться в специализированные ремонтные мастерские.</p>		

## 12. Гарантийные обязательства

12.1 Гарантийный срок 3 года со дня продажи.

12.2 Гарантийное обслуживание прибора производится в соответствии с гарантийными обязательствами, перечисленными в гарантийном талоне.

12.3 Гарантийный срок хранения 2 года.

## 13. Дата изготовления

Дата изготовления указана на приборе.

# KALASHNIKOV

## 14. Свидетельство о приемке

Тепловентилятор водяной марки::  
(нужное отметить)

KVF-W30-11  KVF-W60-11  KVF-W80-11

Водяной тепловентилятор изготовлен и принят в соответствии с требованиями ТУ 3468-004-81254366-2015 и признан годным к эксплуатации.

Свидетельство о приемке

\_\_\_\_\_  
М.П.

Code-128

## 15. Сертификация продукции

Водяной тепловентилятор сертифицирован на территории Таможенного союза и соответствует следующим нормативным требованиям:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»,

ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования»,

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

**Сделано в России**



Система менеджмента качества сертифицирована на соответствие требованиям ГОСТ Р ИСО 9001-2015 (ISO 9001:2015)



**Изготовитель:**

Общество с ограниченной ответственностью  
«Ижевский завод тепловой техники»  
Адрес: 426052, г. Ижевск, ул. Лесозаводская,  
д.23/110;  
Тел./факс: +7 (3412) 905-410,  
+7 (3412) 905-411.  
ОГРН: 1071832004386

## 16. Свидетельство о подключении

Тепловентилятор KVF - \_\_\_\_\_

Заводской номер № \_\_\_\_\_

Подключен к сети в соответствии с п.7

Паспорта

Дата подключения: « \_\_\_\_ »

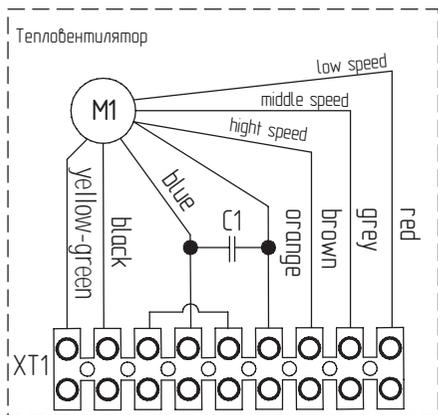
\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_ г.

\_\_\_\_\_  
(подпись)

## Приложение

Далее приведены варианты электрических схем подключения тепловентилятора:

Внутренняя схема клеммной коробки тепловентилятора.



XT1 – клеммная колодка;

C1 – конденсатор;

M1 – электродвигатель;

Расцветка выводных проводов электродвигателя:  
Yellow-green (желто-зеленый) – провод заземления.

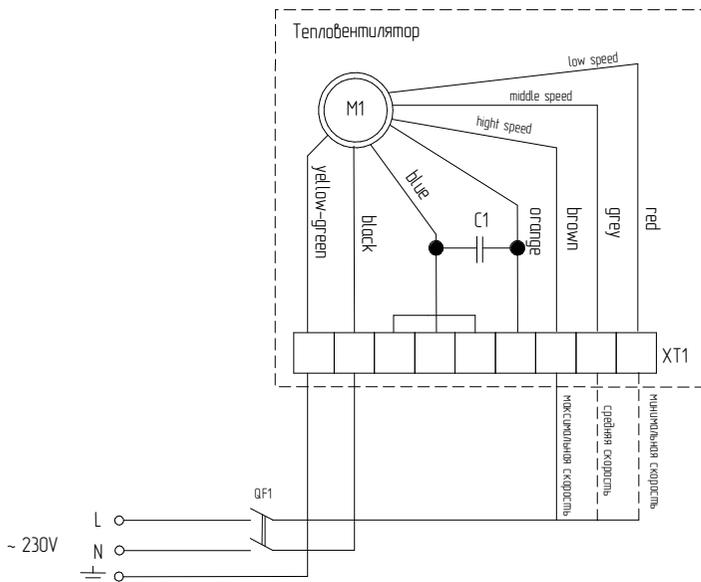
Black (черный) – провод нейтрали.

Brown (коричневый) – провод максимальной скорости.

Grey (серый) – провод средней скорости.

Red (красный) – провод минимальной скорости.

Принципиальная схема подключения водяного тепловентилятора к автоматическому выключателю.



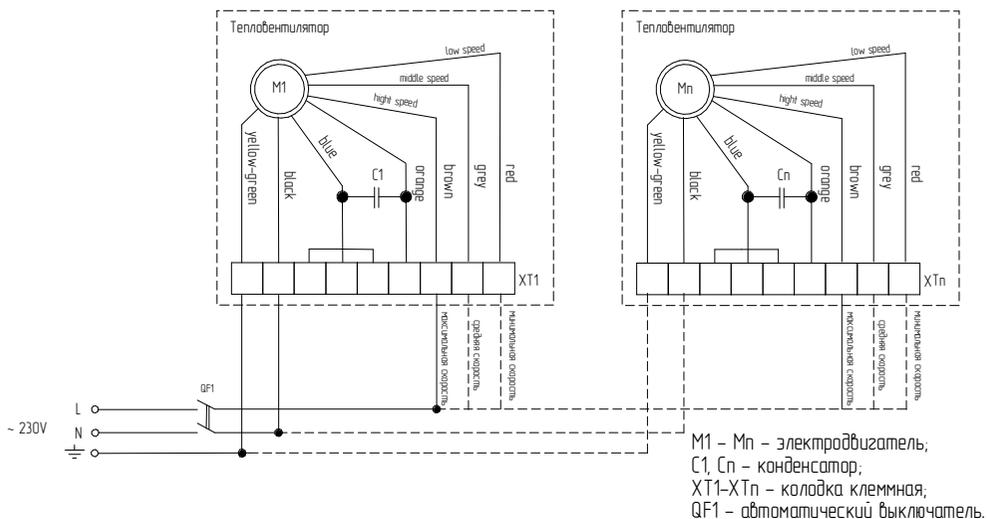
M1 – электродвигатель;

C1 – конденсатор;

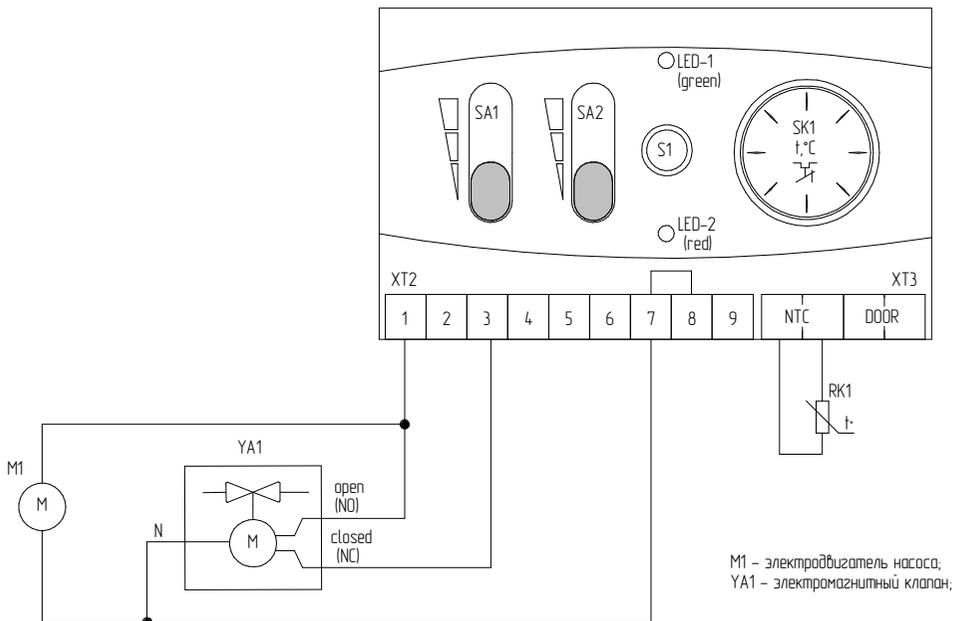
XT1 – колодка клеммная;

QF1 – автоматический выключатель.

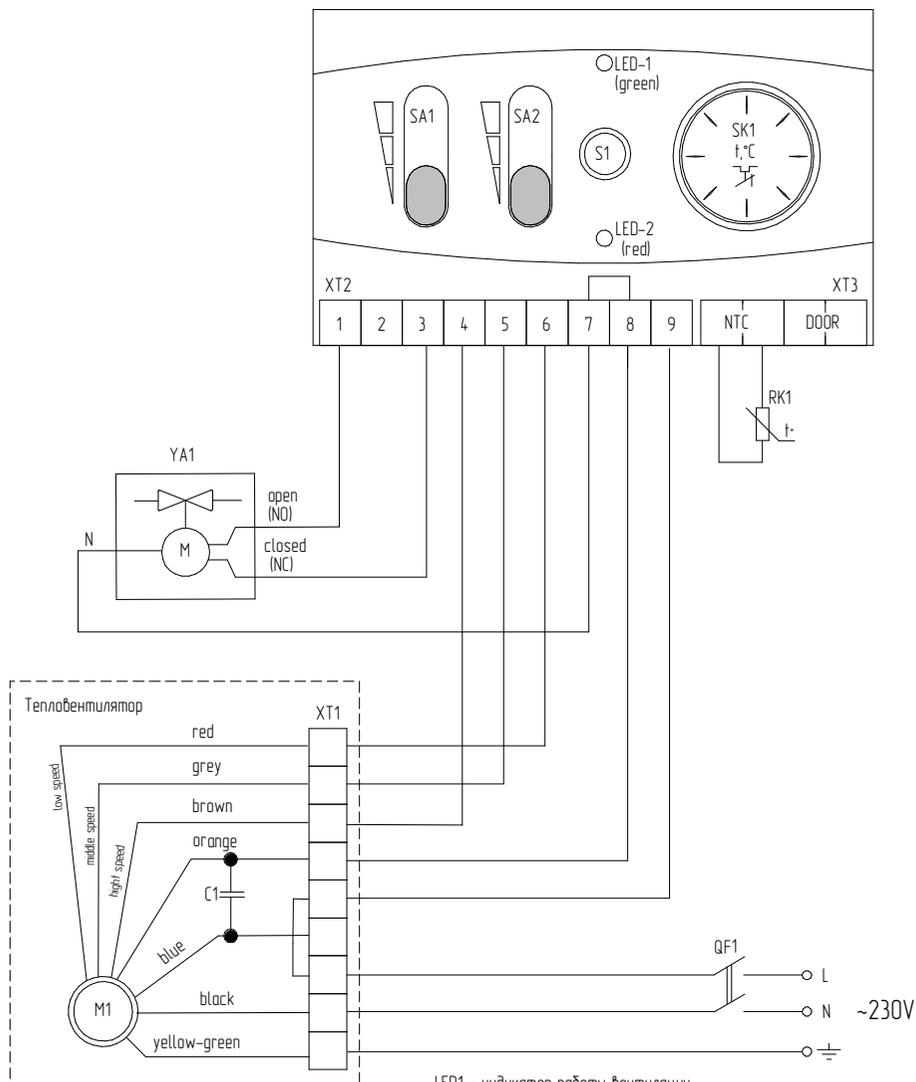
Принципиальная схема группового подключения водяного тепловентилятора к автоматическому выключателю.



Принципиальная схема подключения смесительного узла с циркуляционным насосом и клапаном к контроллеру KRC-32



Принципиальная схема подключения трехскоростных водяных тепловентиляторов к контроллеру KRC-32 при работе со смесительным узлом и клапаном

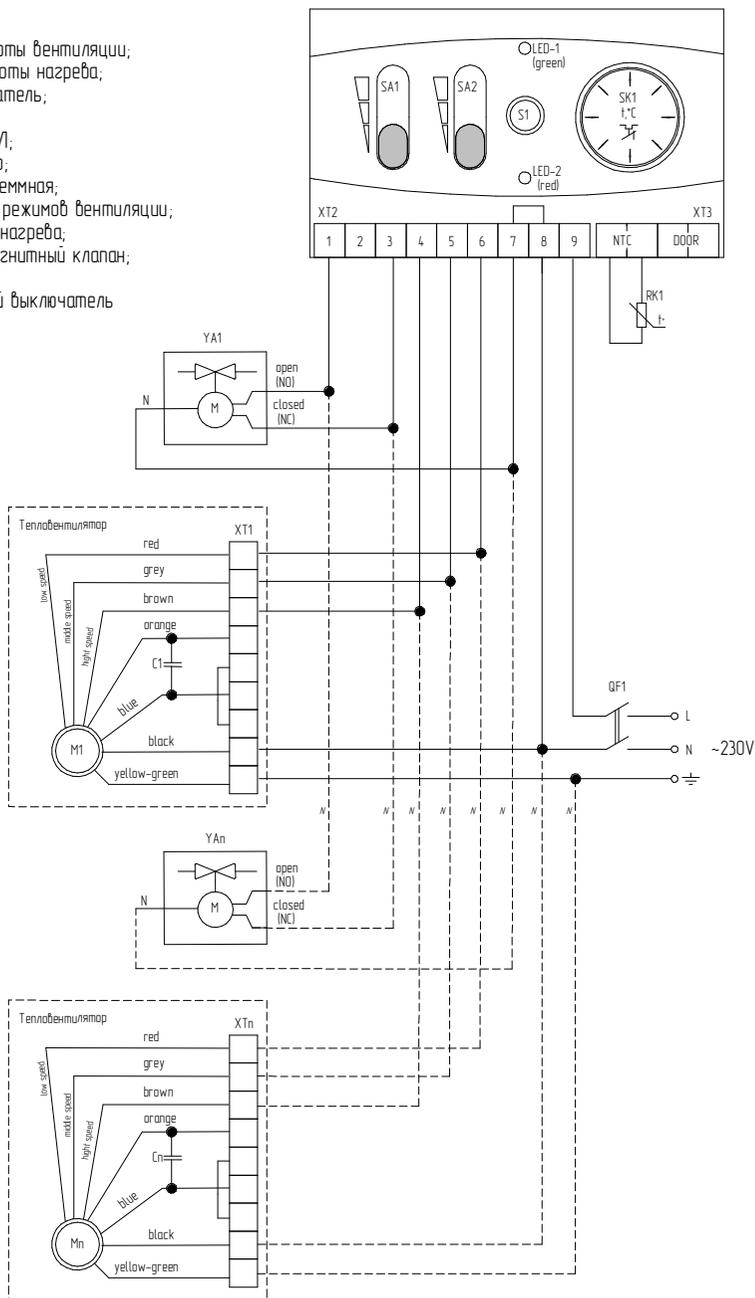


LED1 – индикатор работы вентиляции;  
 LED2 – индикатор работы нагрева;  
 M1 – электродвигатель;  
 C1 – конденсатор;;  
 S1 – кнопка ВКЛ/ВЫКЛ;  
 SK1 – терморегулятор;  
 XT1–XT3 – колодка клемная;  
 SA2 – переключатель режимов вентиляции;  
 SA1 – переключатель нагрева;  
 YA1 – электромагнитный клапан;  
 RK1 – терморелатчик.  
 QF1 – автоматический выключатель

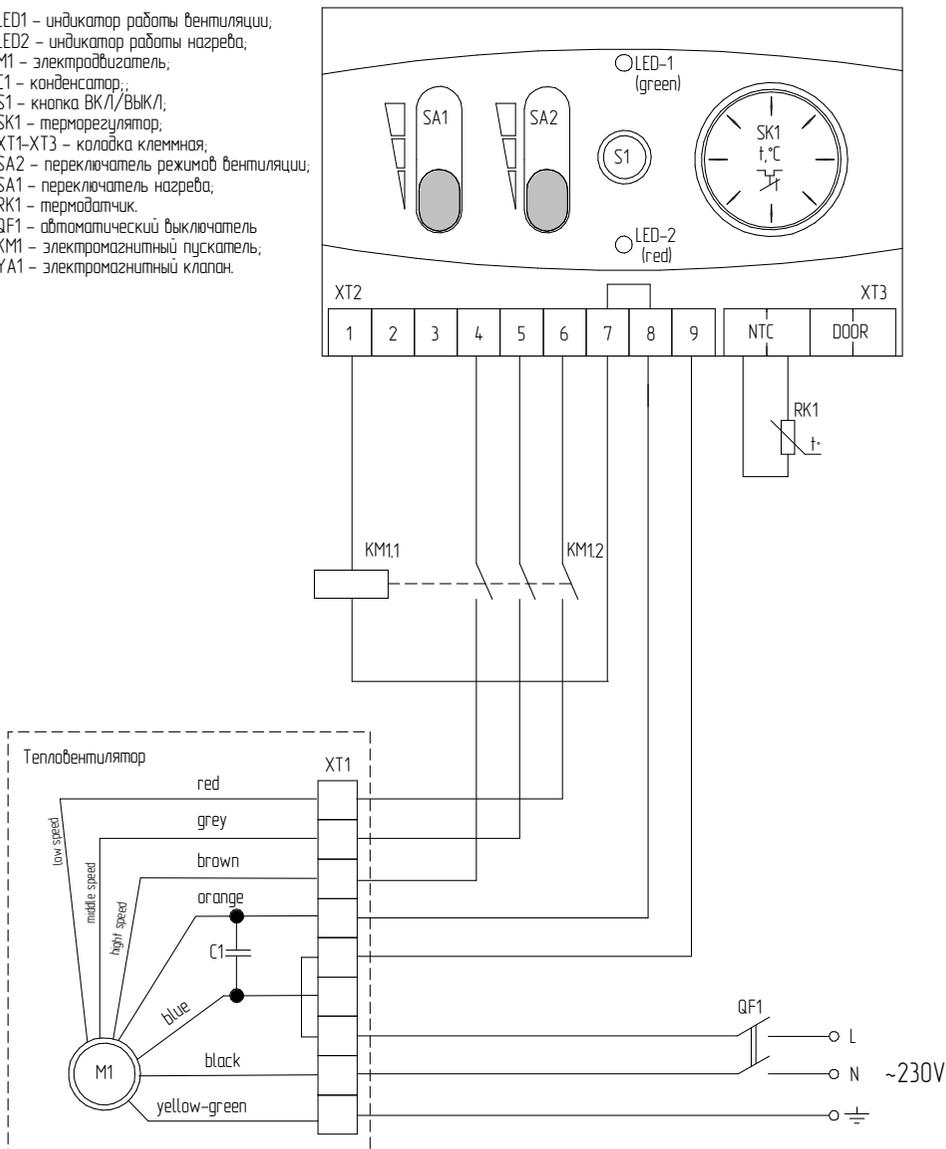
# KALASHNIKOV

Принципиальная схема группового подключения трехскоростных водяных тепловентиляторов к контроллеру KRC-32 при работе со смесительным узлом и клапаном

- LED1 – индикатор работы вентиляции;
- LED2 – индикатор работы нагрева;
- M1-Mn – электродвигатель;
- C1-Cn – конденсатор;;
- SK1 – кнопка ВКЛ/ВЫКЛ;
- XT1-XTn – колодка клемная;
- SA2 – переключатель режимов вентиляции;
- SA1 – переключатель нагрева;
- YA1-YAn – электромагнитный клапан;
- RK1 – термодатчик.
- QF1 – автоматический выключатель



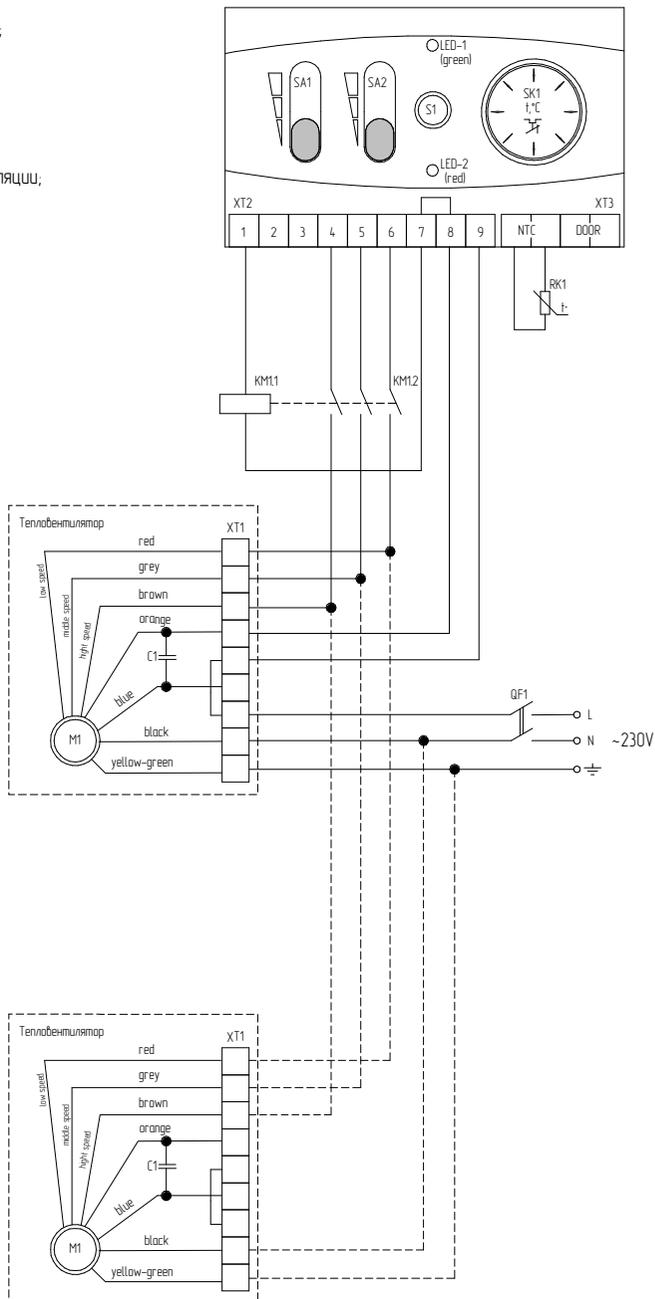
LED1 – индикатор работы вентиляции;  
 LED2 – индикатор работы нагрева;  
 M1 – электродвигатель;  
 C1 – конденсатор;  
 S1 – кнопка ВКЛ/ВЫКЛ;  
 SK1 – терморегулятор;  
 XT1–XT3 – колодка клеммная;  
 SA1 – переключатель режимов вентиляции;  
 SA2 – переключатель режима нагрева;  
 SA1 – переключатель нагрева;  
 RK1 – термодатчик;  
 QF1 – автоматический выключатель;  
 KM1 – электромагнитный пускатель;  
 YA1 – электромагнитный клапан.



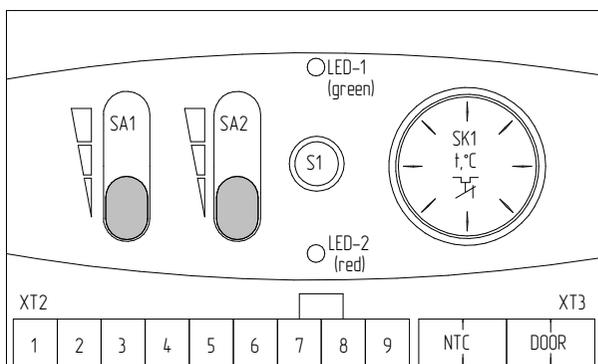
Принципиальная схема подключения трехскоростного водяного тепловентилятора к контроллеру KRC-32 без клапана с возможностью регулирования скорости вращения

# KALASHNIKOV

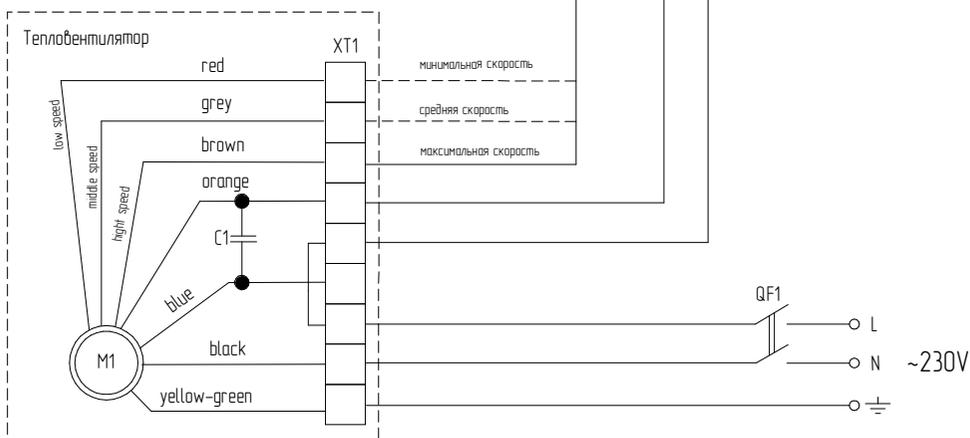
- LED1 – индикатор работы вентиляции;
- LED2 – индикатор работы нагрева;
- M1 – электродвигатель;
- C1 – конденсатор;
- S1 – кнопка ВКЛ/Выкл;
- SK1 – терморегулятор;
- SA1 – переключатель режимов вентиляции;
- SA2 – переключатель режима нагрева;
- RK1 – термодатчик.
- QF1 – автоматический выключатель;
- KM1 – электромагнитный пускатель;
- YA1 – электромагнитный клапан.



Принципиальная схема группового подключения трехскоростных водяных тепловентиляторов к контроллеру KRC-32 без клапана



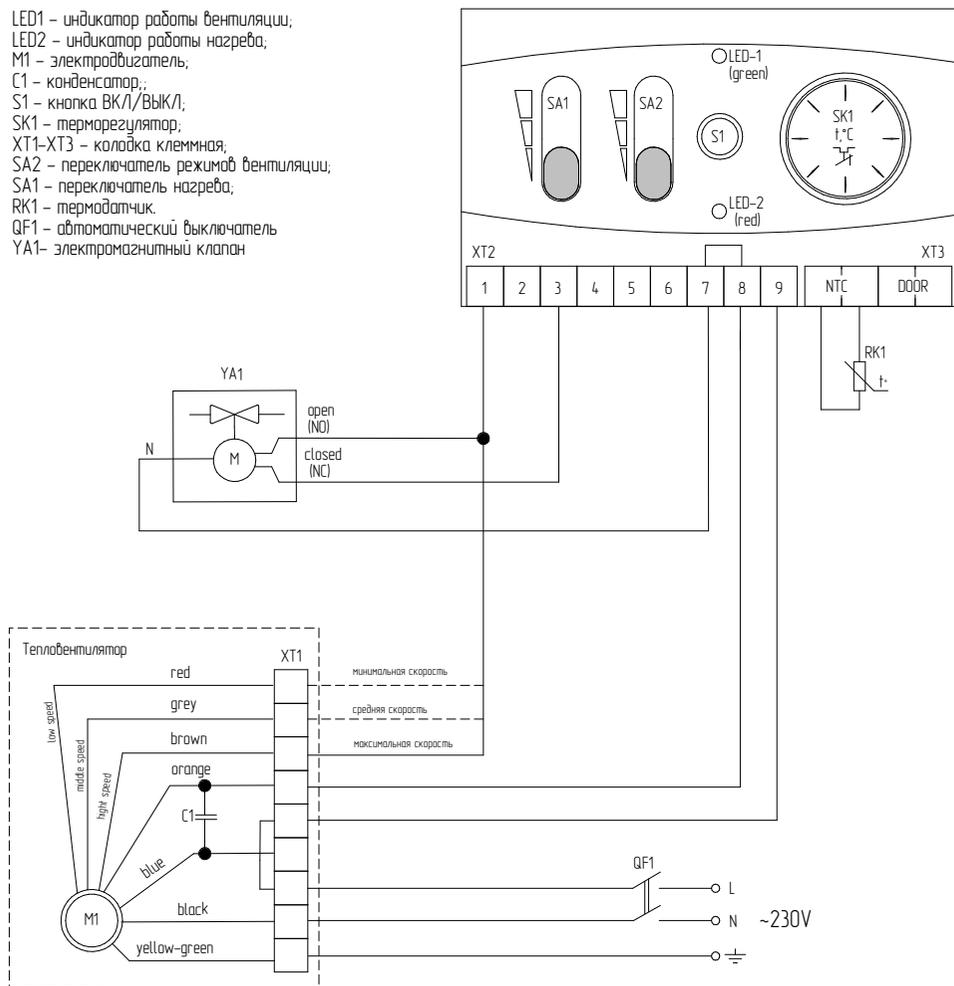
LED1 – индикатор работы вентиляции;  
 LED2 – индикатор работы нагрева;  
 M1 – электродвигатель;  
 C1 – конденсатор;;  
 S1 – кнопка ВКЛ/Выкл;  
 SK1 – терморегулятор;  
 XT1–XT3 – колодка клеммная;  
 SA2 – переключатель режимов вентиляции;  
 SA1 – переключатель нагрева;  
 RK1 – термодатчик.  
 QF1 – автоматический выключатель



Принципиальная схема подключения трехскоростного водяного тепловентилятора к контроллеру KRC-32 без клапана без возможности регулирования скорости вращения

# KALASHNIKOV

LED1 – индикатор работы вентиляции;  
 LED2 – индикатор работы нагрева;  
 M1 – электродвигатель;  
 C1 – конденсатор;  
 S1 – кнопка ВКЛ/ВЫКЛ;  
 SK1 – терморегулятор;  
 XT1–XT3 – колодка клеммная;  
 SA1 – переключатель режима вентиляции;  
 SA2 – переключатель нагрева;  
 RK1 – термодатчик.  
 QF1 – автоматический выключатель  
 YA1- электромагнитный клапан



Принципиальная схема подключения трехскоростных водяных тепловентиляторов к контроллеру KRC-32 со смесительным узлом без возможности переключения режимов вентиляции

## Приложение А. Дополнительные технические характеристики

Таблица 7. Дополнительные технические характеристики к теплоventильтору KVF-W30-11

Температура воды на входе/выходе, °С	70/50					80/60					82/71					90/70					130/90					
	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	
Температура воздуха входе, °С																										
Производительность режим 1, м³/ч	4200																									
Мощность нагревателя, кВт	19,38	17,65	15,91	14,14	12,31	23,16	21,45	19,72	17,95	16,12	19,43	26,92	25,22	23,49	21,72	19,89	36,50	34,82	33,03	31,22	29,39					
Температура нагретого воздуха, °С	14,4	18,1	21,8	25,5	29,1	17,2	20,9	24,6	28,3	31,9	34,4	19,9	23,7	27,4	31,1	34,7	27,0	30,8	34,5	38,1	41,8					
Расход воды, м³/ч	0,835	0,760	0,684	0,608	0,529	0,997	0,992	0,850	0,770	0,695	1,516	1,156	1,084	1,008	0,932	0,853	0,774	0,742	0,702	0,662	0,623					
Гидравлическое сопротивление, кПа	9,6	8,1	6,7	5,4	4,2	13,1	11,4	9,7	8,2	6,7	28,3	17,0	15,1	13,2	11,4	9,7	7,9	7,3	6,6	5,9	5,3					
Производительность режим 2, м³/ч	5000																									
Мощность нагревателя, кВт	21,23	19,35	17,42	15,50	13,48	25,40	23,50	21,62	19,68	17,67	21,35	29,50	27,65	25,78	23,81	21,81	39,96	38,12	36,23	34,12	32,19					
Температура нагретого воздуха, °С	12,9	16,8	20,6	24,4	28,2	15,5	19,3	23,2	27,0	30,8	33,0	18,0	21,9	25,7	29,5	33,3	24,4	28,2	32,1	35,8	39,6					
Расход воды, м³/ч	0,914	0,832	0,749	0,666	0,580	1,091	1,012	0,929	0,846	0,760	1,667	1,267	1,184	1,105	1,022	0,936	0,850	0,810	0,770	0,727	0,684					
Гидравлическое сопротивление, кПа	11,4	9,6	7,9	6,4	4,9	15,5	13,5	11,5	9,7	7,9	33,7	20,1	17,9	15,7	13,5	11,5	9,4	8,6	7,8	7,0	6,3					
Производительность режим 3, м³/ч	6000																									
Мощность нагревателя, кВт	22,24	20,25	18,25	16,22	14,10	26,57	24,62	22,62	20,61	18,51	22,37	30,91	28,96	26,99	24,94	22,85	41,82	39,89	37,93	35,81	33,69					
Температура нагретого воздуха, °С	12,3	16,2	20,1	24,0	27,8	14,7	18,6	22,5	26,4	30,2	32,3	17,1	21,0	24,9	28,8	32,6	23,1	27,0	30,9	34,8	38,6					
Расход воды, м³/ч	0,958	0,871	0,785	0,698	0,608	1,141	1,058	0,972	0,886	0,796	1,746	1,325	1,242	1,159	1,069	0,979	0,889	0,846	0,806	0,760	0,716					
Гидравлическое сопротивление, кПа	12,4	10,4	8,6	6,9	5,4	16,9	14,7	12,5	10,6	8,7	36,7	22,0	19,5	17,1	14,8	12,6	10,2	9,3	8,5	7,6	6,8					

Таблица 8. Дополнительные технические характеристики к теплоventильтору KVF-W60-11

Температура воды на входе/выходе, °С	70/50					80/60					82/71					90/70					130/90					
	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	
Температура воздуха входе, °С																										
Производительность режим 1, м³/ч																										
Мощность нагревателя, кВт	28,24	25,75	23,18	20,58	17,97	33,66	31,19	28,61	26,03	23,42	27,85	25,33	22,75	20,17	17,59	36,53	33,98	31,37	28,77	26,17	23,58	21,00	18,41	15,82	13,24	
Температура нагреваемого воздуха, °С	28,0	30,5	33,0	35,4	37,8	33,4	35,9	38,4	40,8	43,2	47,6	41,2	43,6	46,1	48,5	38,8	41,2	43,6	46,1	48,5	52,8	55,2	57,7	60,0	62,5	
Расход воды, м³/ч	1,216	1,109	0,998	0,887	0,774	1,447	1,341	1,230	1,119	1,007	2,174	1,677	1,455	1,346	1,234	1,567	1,455	1,346	1,234	1,122	1,011	0,900	0,789	0,678	0,567	
Гидравлическое сопротивление, кПа	5,5	4,6	3,8	3,1	2,4	7,5	6,5	5,5	4,6	3,8	5,3	4,3	3,4	2,5	1,6	8,5	7,4	6,4	5,5	4,6	3,8	3,0	2,2	1,4	0,6	
Производительность режим 2, м³/ч																										
Мощность нагревателя, кВт	30,80	28,09	25,32	22,47	19,59	36,77	34,05	31,24	28,39	25,55	30,47	27,75	25,03	22,31	19,59	39,92	37,07	34,24	31,43	28,62	25,81	23,00	20,19	17,38	14,57	
Температура нагреваемого воздуха, °С	26,1	28,8	31,5	34,0	36,6	31,2	33,9	36,5	39,1	41,7	45,8	38,2	40,8	43,4	46,0	36,2	38,8	41,4	44,0	46,6	49,3	51,9	54,5	57,0	59,6	
Расход воды, м³/ч	1,327	1,210	1,090	0,968	0,843	1,581	1,464	1,343	1,221	1,099	2,378	1,830	1,713	1,590	1,469	2,175	2,035	1,914	1,793	1,672	1,551	1,430	1,309	1,188	1,067	
Гидравлическое сопротивление, кПа	6,5	5,5	4,5	3,6	2,8	8,8	7,6	6,5	5,5	4,5	6,4	5,4	4,4	3,4	2,4	10,1	8,8	7,6	6,5	5,3	4,2	3,1	2,0	1,0	0,0	
Производительность режим 3, м³/ч																										
Мощность нагревателя, кВт	37,19	33,86	30,55	27,10	23,62	44,41	41,09	37,75	34,32	30,86	36,94	33,62	30,30	26,98	23,66	48,28	44,89	41,44	37,99	34,54	31,09	27,64	24,19	20,74	17,29	
Температура нагреваемого воздуха, °С	22,2	25,2	28,2	31,2	34,1	26,5	29,5	32,5	35,5	38,4	42,0	34,8	37,8	40,8	43,8	33,8	36,8	39,7	42,7	45,7	48,7	51,7	54,7	57,7	60,7	
Расход воды, м³/ч	1,602	1,458	1,316	1,167	1,017	1,909	1,767	1,623	1,475	1,327	2,883	2,211	2,071	1,926	1,778	2,597	2,425	2,253	2,081	1,909	1,737	1,565	1,393	1,221	1,049	
Гидравлическое сопротивление, кПа	9,2	7,7	6,4	5,1	4,0	12,5	10,8	9,2	7,7	6,4	26,6	16,2	14,3	12,5	10,8	21,6	18,7	16,8	14,9	13,0	11,1	9,2	7,3	5,4	3,5	

Таблица 9. Дополнительные технические характеристики к тепловентилятору KVF-W80-11

Температура воды на входе/выходе, °С	70/50					80/60					82/71					90/70					130/90				
	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20
Температура воздуха входе, °С	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20	0	5	10	15	20
Производительность режим 1, м³/ч	35,53	32,36	29,17	25,97	22,73	42,13	38,97	35,81	32,65	29,47	34,49	48,65	45,49	42,35	39,19	36,05	66,84	63,70	60,69	57,63	54,57				
Мощность нагревателя, кВт	4,0	4,1	4,2	4,4	4,6	4,7	4,8	5,0	5,1	5,3	5,8	5,8	5,6	5,7	5,9	6,0	7,5	7,6	7,8	7,9	8,1				
Температура нагретого воздуха, °С	1,530	1,394	1,256	1,119	0,979	1,811	1,675	1,540	1,404	1,267	2,692	2,087	1,952	1,817	1,681	1,547	1,421	1,354	1,290	1,225	1,160				
Расход воды, м³/ч	3,7	3,2	2,6	2,1	1,7	5,0	4,3	3,7	3,1	2,6	10,3	6,4	5,7	5,0	4,3	3,7	3,1	2,8	2,6	2,3	2,1				
Гидравлическое сопротивление, кПа	2800																								
Производительность режим 2, м³/ч	3600																								
Мощность нагревателя, кВт	40,16	36,60	32,95	29,31	25,64	47,72	44,11	40,51	36,91	33,30	39,13	55,13	51,53	47,96	44,36	40,76	75,59	71,93	68,44	64,99	61,49				
Температура нагретого воздуха, °С	37,3	39,0	40,6	42,2	43,8	44,3	46,0	47,6	49,3	50,9	56,3	51,2	52,8	54,5	56,2	57,8	70,2	71,8	73,5	75,3	77,0				
Расход воды, м³/ч	1,730	1,576	1,419	1,262	1,104	2,052	1,896	1,742	1,587	1,432	3,054	2,365	2,210	2,057	1,893	1,749	1,606	1,529	1,454	1,381	1,307				
Гидравлическое сопротивление, кПа	4,7	4,0	3,3	2,6	2,1	6,3	5,4	4,7	3,9	3,3	3,7	8,1	7,1	6,2	5,4	4,6	3,8	3,5	3,2	2,9	2,6				
Производительность режим 3, м³/ч	5400																								
Мощность нагревателя, кВт	50,48	46,02	41,42	36,82	32,17	60,17	55,64	51,03	46,42	41,85	49,57	69,67	65,08	60,52	55,92	51,35	95,05	90,46	85,83	81,28	76,85				
Температура нагретого воздуха, °С	32,1	34,3	36,3	38,4	40,5	38,3	40,4	42,4	44,5	46,6	51,5	44,3	46,4	48,5	50,6	52,6	60,4	62,5	64,6	66,7	68,8				
Расход воды, м³/ч	2,174	1,982	1,784	1,586	1,385	2,587	2,392	2,194	1,996	1,799	3,869	2,988	2,792	2,596	2,399	2,202	2,020	1,922	1,824	1,727	1,633				
Гидравлическое сопротивление, кПа	7,1	6,0	5,0	4,0	3,1	9,6	8,3	7,1	6,0	4,9	20,0	12,4	10,9	9,6	8,3	7,1	5,8	5,3	4,8	4,4	4,0				

# KALASHNIKOV

## Гарантийный талон

Поздравляем Вас с приобретением техники отличного качества!

Внимательно ознакомьтесь с гарантийным талоном и проследите, чтобы он был правильно заполнен и имел штамп Продавца. При отсутствии штампа и даты продажи (либо кассового чека с датой продажи) гарантийный срок изделия исчисляется со дня его изготовления.

Тщательно проверьте внешний вид изделия и его комплектность, все претензии по внешнему виду и комплектности изделия предъявляйте Продавцу при покупке изделия. Гарантийное обслуживание купленного Вами прибора осуществляется через Продавца, специализированные сервисные центры или монтажную организацию, проводившую установку прибора (если изделие нуждается в специальной установке, подключении или сборке).

По всем вопросам, связанным с техобслуживанием изделия, обращайтесь в специализированные сервисные центры. Подробная информация о сервисных центрах, уполномоченных осуществлять ремонт и техническое обслуживание изделия, находится на сайте [www.iztt.ru](http://www.iztt.ru).

В случае неисправности прибора по вине изготовителя обязательство по устранению неисправности ложится на уполномоченную изготовителем

организацию. В данном случае покупатель в праве обратиться к Продавцу. Ответственность за неисправность прибора по вине организации, проводившей установку (монтаж) прибора, ложится на монтажную организацию. В данном случае необходимо обратиться к организации, проводившей установку (монтаж) прибора.

Для установки (подключения) изделия (если изделие нуждается в специальной установке, подключении или сборке) рекомендуем обращаться в специализированные сервисные центры. Вы можете воспользоваться услугами квалифицированных специалистов, однако Продавец, Уполномоченная изготовителем организация, Импортёр, Изготовитель не несут ответственности за недостатки изделия, возникшие из-за его неправильной установки (подключения).

В конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия, с целью улучшения его технических характеристик, могут быть внесены изменения. Такие изменения вносятся в изделие без предварительного уведомления Покупателя и не влекут обязательств по изменению/улучшению ранее выпущенных изделий. Убедительно просим Вас во избежание недоразумений до установки/эксплуатации изделия внимательно изучить его инструкцию по эксплуатации. Запрещается вносить в Гарантийный талон какие-либо изменения, а также стирать или переписывать какие-либо указанные в нем данные. Настоящая гарантия имеет силу, если Гарантийный талон правильно/четко заполнен и

в нем указаны: наименование и модель изделия, его серийные номера, дата продажи, а также имеется подпись уполномоченного лица и штамп Продавца.

Настоящая гарантия распространяется на производственный или конструкционный дефект изделия.

Выполнение уполномоченным сервисным центром ремонтных работ и замена дефектных деталей изделия производятся в сервисном центре или у Покупателя (по усмотрению сервисного центра). Гарантийный ремонт изделия выполняется в срок не более 45 дней. В случае, если во время устранения недостатков товара станет очевидным, что они не будут устранены в определенном соглашением сторон срок, стороны могут заключить соглашение о новом сроке устранения недостатков товара. Указанный срок гарантийного ремонта изделия распространяется только на изделия, которые используются в личных, семейных или домашних целях, не связанных с предпринимательской деятельностью. Гарантийный срок на комплектующие изделия (детали, которые могут быть сняты с изделия без применения каких-либо инструментов, т. е. ящики, полки, решетки, корзины, насадки, щетки, трубки, шланги и др. подобные комплектующие) составляет 3 (три) месяца. Гарантийный срок на новые комплектующие изделия, установленные на изделие при гарантийном или платном ремонте, либо приобретенные отдельно от изделия, составляет 3 (три) месяца со дня выдачи Покупателю изделия по окончании ремонта, либо продажи последнему этих комплектующих. Настоящая гарантия действительна только на территории РФ на изделия, купленные на территории РФ.

Настоящая гарантия не дает права на возмещение и покрытие ущерба, произошедшего в результате переделки или регулировки изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя, с целью приведения его в соответствие с национальными или местными техническими стандартами и нормами безопасности, действующими в любой другой стране, кроме РФ, в которой это изделие было первоначально продано.

Настоящая гарантия не распространяется на:

- периодическое обслуживание и сервисное обслуживание изделия (чистку, замену фильтров или устройств, выполняющих функции фильтров);
- любые адаптации и изменения изделия, в т. ч. с целью усовершенствования и расширения обычной сферы его применения, которая указана в Инструкции по эксплуатации изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя;
- аксессуары, входящие в комплект поставки.

Настоящая гарантия также не предоставляется в случаях:

- если будет полностью/частично изменен, стерт, удален или будет неразборчив серийный номер изделия;
- использования изделия не по его прямому назначению, не в соответствии с его Инструкцией по эксплуатации, в том числе, эксплуатации изделия с перегрузкой или совместно со вспомогательным оборудованием, не рекомендуемым Продавцом, уполномоченной изготовителем организацией, импортером, изготовителем;

- наличия на изделии механических повреждений (сколов, трещин и т. д.), воздействий на изделие чрезмерной силы, химически агрессивных веществ, высоких температур, повышенной влажности/запыленности, концентрированных паров, если что-либо из перечисленного стало причиной неисправности изделия;

- ремонта/наладки/инсталляции/адаптации/пуска изделия в эксплуатацию не уполномоченными на то организациями/лицами; стихийных бедствий (пожар, наводнение и т. д.) и других причин, находящихся вне контроля Продавца, уполномоченной изготовителем организации, импортера, изготовителя и Покупателя, которые причинили вред изделию;

- неправильного подключения изделия к электрической или водопроводной сети, а также неисправностей (несоответствие рабочих параметров)

- электрической или водопроводной сети и прочих внешних сетей;

- дефектов, возникших вследствие попадания внутрь изделия посторонних предметов, жидкостей, кроме предусмотренных инструкцией по эксплуатации, насекомых и продуктов их жизнедеятельности и т. д.;

- неправильного хранения изделия;

- необходимости замены ламп, фильтров, элементов питания, аккумуляторов, предохранителей, а также стеклянных/фарфоровых/матерчатых и перемещаемых вручную деталей и других дополнительных быстроизнашивающихся/сменных деталей изделия, которые имеют собственный ограниченный период работоспособности, в связи с их естественным износом, или если такая замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия;

- дефектов системы, в которой изделие использовалось как элемент этой системы;

- дефектов, возникших вследствие невыполнения Покупателем указанной ниже Памятки по уходу за кондиционером.

Покупатель/потребитель предупрежден о том, что в соответствии с п. 11 «Перечня непродовольственных товаров надлежащего качества, не подлежащих возврату или обмену на аналогичный товар другого размера, формы, габарита, фасона, расцветки или комплектации» Пост. Правительства РФ от 19.01.1998 № 55 он не вправе требовать обмена купленного изделия в порядке ст. 25 Закона «О защите прав потребителей» и ст. 502 ГК РФ. С момента подписания Покупателем Гарантийного талона считается, что:

- вся необходимая информация о купленном изделии и его потребительских свойствах предоставлена Покупателю в полном объеме, в соответствии со ст. 10 Закона «О защите прав потребителей»;

- покупатель получил Инструкцию по эксплуатации купленного изделия на русском языке и

.....;

- покупатель ознакомлен, и согласен с условиями гарантийного обслуживания/особенностями эксплуатации купленного изделия;

- покупатель претензий к внешнему виду/комплектности.....

если изделие проверялось в присутствии Покупателя, написать «работе»

купленного изделия не имеет.

**Телефон Сервисного центра  
8-800-100-38-11**

Заполняется продавцом

**KALASHNIKOV**

**ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН**  
*сохраняется у клиента*

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Название продавца \_\_\_\_\_

Адрес продавца \_\_\_\_\_

Телефон продавца \_\_\_\_\_

Подпись продавца \_\_\_\_\_

Печать продавца \_\_\_\_\_

Изымается мастером при обслуживании

**KALASHNIKOV**

**УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ОТРЫВНОЙ ТАЛОН**  
*на гарантийное обслуживание*

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Дата приема в ремонт \_\_\_\_\_

№ заказа-наряда \_\_\_\_\_

Проявление дефекта \_\_\_\_\_

Ф.И.О. клиента \_\_\_\_\_

Адрес клиента \_\_\_\_\_

Телефон клиента \_\_\_\_\_

Дата ремонта \_\_\_\_\_

Подпись мастера \_\_\_\_\_

Заполняется продавцом

**KALASHNIKOV**

**ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН**  
*сохраняется у клиента*

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Название продавца \_\_\_\_\_

Адрес продавца \_\_\_\_\_

Телефон продавца \_\_\_\_\_

Подпись продавца \_\_\_\_\_

Печать продавца \_\_\_\_\_

Изымается мастером при обслуживании

**KALASHNIKOV**

**УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ОТРЫВНОЙ ТАЛОН**  
*на гарантийное обслуживание*

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Дата приема в ремонт \_\_\_\_\_

№ заказа-наряда \_\_\_\_\_

Проявление дефекта \_\_\_\_\_

Ф.И.О. клиента \_\_\_\_\_

Адрес клиента \_\_\_\_\_

Телефон клиента \_\_\_\_\_

Дата ремонта \_\_\_\_\_

Подпись мастера \_\_\_\_\_



**KALASHNIKOV**

